

الالعاب الرياضية

أصبحت الرياضة البدنية في هذا العصر مقبولة تقاس به حضارة الأمم الراقية . وقد انتشرت هاته الألعاب الرياضية في كل انحاء العالم وصار لها المقام الاول بين شعوب أوروبا وأمريكا . وكثيرا ما نسمع بنجاح الابطال في هذا القرن واكتسابهم للثلاثين والجدالات لذلك رأينا فتح هذا الباب الجديد لا تشاور الرياضة بيننا ومشاركة تونس غير مرة في بطولات عالمية وفوز بها وستتبع سير الألعاب الرياضية بجميع انواعها وسنعمل لتصويب الاكبر لاخبار تونس واهم بطولات العالم

كرة القدم

اجريت مباريات الكرة القدم يوم ١٦ الجاري في الملعب البلدي ببلقيدبرين احياطي فريق الاتحاد الرياضي واحتياطي فريق ستاد غولوا . فاسفرت نتيجة اللباوة بفوز استاد غولوا على الاتحاد الرياضي بثلاث اصابتين وبعده ذلك نزل الى الملعب فريق الدرجة الاولى لكنتي الفرقين (الاتحاد - استاد) على بطولة تونس لهذا العام - وهي احدي المباراة الكبرى للحصول على بطولة تونس في نهاية الموسم الرياضي في كل عام - وقد فاز فريق الاتحاد الرياضي على استاد غولوا باصابتين لاصابه واحدة الفريق الثاني بعد كفاح بلويل ووقعت مباراة للكرة في جام الاف بين

فريق الفرجي الرياضي وفريق شبيبة حمام الاف في اليوم نفسه . وبعد مضي دقائق على اللعب اوقف الحكم اللعب لفساد الطقس وكذلك وقعت مباراة بين فريق النادي الافريقي ضد فريق الاكسيداتال فنجح الاول باصابتين لاصابه واحدة . ولغاثة القراء ننشر النقط التي تحصل عليها كل فريق منذ ابتداء الموسم الرياضي من شهر الى الاف واليك النقط :

الدورة الاولى - الاتحاد الرياضي ٩ نقط
لافان فارد ٨ فريقيل ٨ الفريق للبنزوني ٦
واسينغ كارب ٦ ايطاليا ٤ س. كلوب تونس
٤ استاد غولوا ٣

الدورة لثانية - اتحاد حلق الوادي تسع
نقط ج. حمام الاف مباريتان ٦ ايفودو ٦
س. النادي الرياضي ٦ جوايوز اينيوت ٦
سافوياه (ك. و. ف. ص. ك.) ٤ لترجي
الرياضي ٢

... في الملاكمة

ستقع مباراة على بطولة العالم للملاكمة في وزن الديك اثناء هذا الشهر في ماشيست بانكترا بين بطل انكلترا وبطل العالم في هذا الوزن مواطننا يونغ بيرز اليهودي التونسي الذي تحصل على بطولة العالم في العام الماضي وانتزع هاته البطولة من صاحبها الامريكي فرانكي جيتارو

مذكرات ممثلة

مدام سبيل سوويل ممثلة الحكوميدى فرانسيز من اوليات ممثلات فرانسوا واشهرهن في عالم المسرح . وقد زارت تونس مرات عديدة فشاهدها التونسيون - خصوصا الطبقة المثقفة - تمثل الدرام على مسرح بلدية العاصمة ممثلا راقيا جعل لها مكانة عظيمة في قلوب انصار المسرح

وقد اطلنا اخيرا في احدي الصحف الفرنسية على خبر اعتزام الممثلة الكبيرة نشر مذكراتها وبعد شهرين ينتهي طبعا ونظير في عالم الكتب بعنوان : (ساعات جيلة في حياة متطوعة)

وفي هذه المذكرات تقص سوويل رحلتها حول اكثر بلدان العالم واحتمائها باكبر الرجال في عالم السياسة والعالم والفن . من ذلك ان مسيو بريان في اوائل عهد السياسة اجتمع بالممثلة وتغدى على مائدتها -

وكذلك تذكر سوويل عيشا كثيرا عن الممثلة لكبيره ساره برنار وشارلي شابلين وعن اجتماعها بنحو عشرة من رؤساء جمهوريات فرانسوا .

ولعل الممثلة الكبيرة تحدثت في مذكراتها عن تونس ومن اجتمعت اليهم من رجالها . فهل آن الممثلات الشرقيات ان يدون وينشرن مذكراتهن كما تفعل زميلاتهن الغربيات ؟

(... المرساوي)

صاحبها يري لعالم العربي

بنج السبلة عجولة عدد ١٢ - تونس

(Le Monde Littéraire)
AL'ALAM ALADABI

Compte courant postal : 1.000
Case postale : 427 TUNIS

مطبعة العرب بتونس

العالم الأدبي

بمجالس علمية اوجدها المعرفة والاشغال الاقربى
تظهر كل يوم انجبا

العدد الثالث للعدد ٢٩

تونس ٩ رجب الاصب ١٣٥١

٧ نوفمبر ١٩٣٢



الدوتشي بانيتو موسوليني يطارده البوليس سنة ١٩١٧ [انظر صحيفة ٧٣]

وتهديا للفتى هاتين الامتين الحبيبتين لانه لا يخرج عن استخدام حقا
في سلوك اقرب الطرق الملاحة لنا والكيفية بالشمسي مع صالحنا ، فاذا
اطرحنا العبارات التي تراها تؤثر في عقليتنا تأثيرا لا يقره الروح العلمي
الحاضر لما فيه من روح خرافي وعقائد واثقة مضرة ، فهذاشي متعلق
بنا وبمستقبلنا ، ولا حق لاي صديق او عدو ان يتداخل فيه ،
وتوالى الخطباء على المنبر فآتي اكثرهم بمباحث فيلولوجية يرهنوا بها
على مبلغ انماع التركية وما اخذه الناس منها وكان من بين تلك
الخطباء من جاء باستظهارات وآراء غريبة تقتبس بعضها على سبيل
الفكاهة ، ولنعرف اي ثورة ادبية يجتازها الشعب التركي اليوم

من خطاب احسان بك

قال : ان اللغة التركية مشحونة بالاصطلاحات العربية ومن الموهوم
الموهوم ان يفتح النشي الجديد عينيه على هذه الاصطلاحات بما فيه
حفظ كلمات (مثلث ومرعب ونحروط ومضارع ومساوي اليه ، ومضروب
منه) هذه الاصطلاحات العربية التي يمكن ان نجدها بسهولة اصطلاحات
تركية قومية

لم يبق بيننا ذو « رتبة ثالثة » ولا مشغل « طلاق ثلاث » وثلاث
ولذا يجب علينا ان نحول دون طغيان اللغات الاجنبية على لغتنا القومية
ونعمل على تطهيرها من كل دخيل ، والذين يحسبون الاصطلاحات
العربية والفارسية الموجودة في لساننا هي ذات معاني قدسية ولذا لا
يريدون تركها والابتعاد عنها قوم خيالون ورب معارض يقول ان ما قد
نضمه من الاصطلاحات الجديدة سيتمذر استعماله ولكن افلا يدرون
ان الاصطلاحات جميعها حين وضعها لم تكن مهضومة ولا معروفة
وكذلك ستكون وضعيتنا نحن ايضا وسنتعود على استعمالها .

ليست تلك السكيمات العربية والاصطلاحات المعجمية الدخيلة على

﴿ البقية بصحيفة ١٩ ﴾

مؤتمر اللغة التركية

بينما ترمي مصر تمدنقتها وتطلع عساها انكسب شرف ناسس مجمع
لفوي ، تكون تركيا قد ختمت اعمال مؤتمرها الكبير لتوطيد اللغة
التركية

كان افتتاح هذا المؤتمر باستنبول يوم الاثنين ٢٦ ستمبر برئاسة كاضم
باشا رئيس المجلس الوطني الكبير ، وكان روح هذا المؤتمر هو (رشيد
غالب بك) وكيل المعارف ، وللتناقل ان توليه لهذا المنصب اخيراً
انما كان خصيصا لما عرف به من الغيرة والحماس التركي ، ولانه من
اكبر انصار تقريب اللغة التركية الرسمية من قبائل الافاق المترامية
كالاناضول وتركستان ، لا في عباراتها فقط بل في تراكيها واساليبها
وقد حضر الغاوي هذا المؤتمر بنفسه طيلة ايام انعقاده وكان يجلس
لبلباسه العادي بين مختلف كبار المدعوين

وكان الاجماع في قصر « ضوله باغچه » مقر السلاطين وقد صدرت
للموسيقى بالنشيد التركي ثم فتح المؤتمر اعماله

وفتح الجلسة رئيس جمعية تدقيق اللغة التركية بخطاب مسموع جاء
فيه على تاريخ الحركة المليدة وأشار الى الغاوي فيها ، وقال « ان اللغة التركية
الحاضرة لا يفهمها الا الثلث من الشعب التركي ، وهي لا تكفي لمجارات
الثقافة المصرية ولا نجيب مطالب الروح المعصري للحضارة في يومنا
هذا ، بينما نرى في الرجوع الى جذور اللغة التركية ما يكفل لنا بكل
استغناء عن الالفاظ والتراكيب الدخيلة من العربية والفارسية التي يجب
طرحها واخراجها لتصفية اللغة وتمكينها من مجراها الطبيعي وهذا
العمل لا يمكن ان يفهم منه المدركون عداه لاجوارنا ولا مناهضة

حافظ وشوقي

يحدث أبو عبيدة قال: حدثني أبو ب بن كسيب بن مسهل بن كسيب بن عمران بن عطاء بن الحظفي واهمه زيادة بنت جرير بن الحظفي في مجلس بقاء بيته بمجرافه نبأ راكب فلما دنا قال له جرير من أين وضع الراكب . قال من العراق قال فهل كان من حدك . قال ، الا اني بسوم شخصت وأيت حنازة الفرزدق وممعت الناس يقولون هذا النمى نمى الفرزدق . فقال جرير

ذلك الفرزدق بعدما جدمته * ليت الفرزدق كان عاش قليلا
ثم سكت ساعة مطرفا فظنناه بقرض فدمت عيناه ، فقال للقوم سبحان الله يا أبا حزره ما بك كيتك قال بكيت لنفسي والله ان بقائي خلافة لثليل انه قل ما كان اثنان قربان او مصطحبان او زوجان الا كان أمدا بينهما قريبا (١)

ورنى عدوه وصديقه الفرزدق بشعر كثير فيما يظهر لم نحفظ لنا الايام منه الا بقايا ثلاث قصائد احداها ميمية والاخرى نائية والثالثة على القاف

ومات حافظ وجهه الله في شهر يوليوس الماضي فلم ير شوقي بين المشيعين ولم يكن صوت شوقي أول صوت سمع في رثاء حافظ ولم يشارك شوقي في اول دعوة صدرت لتخليد ذكر حافظ . فظن الناس به الظنون وقالوا فيه الكلام الكثير وكان اكثرهم لائعا له منكرا عليه وكان ينقل الينا أن شوقي مريض او انه محزون على صاحبه وقريته في الفن . وان مرضه او حزنه هو الذي يمنعه من الاشتراك بالقول او بالعمل في رثاء صاحبه وتأبينه . فيكنا نسمع ذلك ممرضين . ثم قيل ان شوقي قد أعد رثاء حافظ صليقي في الاسكندرية . ثم قرأنا هذا الرثاء فسانا اوله :

قد كنت اوثر ان تقول رثائي * يا منصف الموتى من الاحياء
لكن سبقت وكل طول سلامة * فدر وكل منية بقضاء
وعدنا مخلصين صادقين أن بمد الله في حياة شوقي فكثير على

مصر أن تفقد شاعريها العظيمين في وقت قريب . ومضينا في قراءة القصيدة فلم نقبل عذر شوقي حين قال :

وودت لو اني فذاك من الردى * والكاذبون المرجفون فدائي
الناطقون عن الضغينة والهوى * والوغرو الموتى على الاحياء
من كل هدام وبني محده * بكراهم الاقراض والاشلاء
لم نقبل عذو شوقي أو قل مجئنا من هذا العذر في هذه الايات فلم نجد . وكنا ننظر أن يكون رثاء شوقي لحافظ أشد حرارة والبع في الحزن وأمعن في الاسى عما قرأنا . ولكن حلنا صمت شوقي وفتوره في الرثاء على هذا الضعف الانساني الذي لا يهزأ منه الناس مها يكونوا اذا استبقوا في ميدان واحد الى غاية واحدة هي البراعة الفنية . ثم جاءنا نبي شوقي امس فياله من نبأ انفطرت له القلوب وتصدعت له الامال وضافت الحياة بأهلها وان رحبت .

اذأ فالذي كان بين الفرزدق وجرير منذ اكثر من اثني عشر قرنا هو الذي كان بين حافظ وشوقي في هذه الايام . كان اسم حافظ واسم شوقي مقترنين منذ اول هذا القرن . كما كان اسم الفرزدق وجرير . مقترنين اكثر من خمسين سنة في القرن الاول والثاني للهجرة وكان التنافس عنيفا بين حافظ وشوقي كما كان عنيفا بين الفرزدق وجرير . وانقسم الشرفيون المعاصرون بين الشعراء الجدد بين انقسم العرب بين الشعراء القديمين . قوم يعصبون لحافظ وقوم يعصبون لشوقي وقوم يزعمون التوسط بين اولئك وهؤلاء . وكذلك كانت الحال ايام كانت جوارب العراق والشام وبلاد العرب تدوي بهدير الفرزدق وجرير نعم لم يكن بين حافظ وشوقي من الهجاء شيء يذكر بالقياس الى ما كان بين الفرزدق وجرير . ولكن التنافس بين الشعراء في هذه الايام لم يكن أقل من التنافس بين الفرزدق وجرير في تلك الايام . ومن القريب أن شيئا من التشابه الميول في السياسية قائم بين شاعري مصر وشاعري نجد والعراق .

كان جرير صنيعه الحجاج وأثره والنزائين الى بني مروان وكان الفرزدق (اكثر حياته على الاقل) ممرضاً لم يرض عن الحجاج في يوم من الايام وان كان قد مدحه وجامله رغبة أو رهبة . ولم يدع واليا من ولاية العراق في جميع أطوار حياته الا وقف منه موقف المارضة والخصومة حتى لقد اضطر الى أن يفر من زياد الى الحجاز في شبابه

وذاق مرارة السجن والعذاب على يد خالد بن عبد الله القسري في شيخوخته . ولم يزر في شبابه ولا كهولته خليفة من خلفاء الامويين فلما جاوز السبعين اتصل بسليمان بن عبد الملك لان سليمان كان عدواً للحجاج : كذلك كان الفرزدق . وكان حريراً على عكس ذلك صديقا لامراء من الكاهنهم يقربهم الى خلفاء بني أمية ويتبع الخلفاء والامراء جميعا في اهوائهم السياسية لا يتحرج ولا يتردد .

وكان الفرزدق ضخم الشعر فخم الاسلوب جزل اللفظ يعنيه قبل كل شيء ان يملأ شعره فقه وفهم منشده وان يقرع شعره اذات المستمعين له وكان جرير رقيق الشعر عذبه سهل اللفظ لينه يعنيه ان يصل شعره الى القلوب وان لم يسلك اليها الاذان

وولد شوقي بباب اسماعيل ونشأ في كنف توفيق ولزم خدمة عباس ودنا من القصر بعد ذلك في وفق الى ان استأثرت به راحة الله وكان عذب اللفظ حلوه رقيق الاسلوب لينه اشبه في هذه الناحية بجرير منه بالفرزدق

وولد حافظ في اثناء الشعب ونشأ مع صباه وتعلم مع شبابه . ولم يفلح قط في اتصاله بالامراء والملوك ولكنه وفق دائما الى ارضاء الشعب وتصوير عواطفه وكان ممرضاً دائما حتى حين كان يعمل في الحكومة . وكان يذهب في شعره مذهب الفرزدق يؤثر تجويد اللفظ على كل شيء ويعنى بالفهم والاذن أكثر مما يعنى بالقلب والعقل

وكان صديقا العزيز خليل مطران بين هذين الشعراء المسلمين وبين من تقسمه العصبية لهما من المهريين والشرفيين مكان الاخطل المسيحي من الفرزدق وجرير . على ان في هذه المقارنات لا ينبغي أن تؤخذ على اطلاقها . فبين شاعري مصر وشاعري العراق اثني عشر قرنا وقد تغيرت الحياة في هذا الدهر الطويل . فربما حافظ وشوقي يتباهلان في الاندية كما كان الفرزدق وجرير يتباهلان في مريد البصرة . وقد نستطيع أن نروي لاحد الشعراء أو كليهما أيانا هجو بها صاحبه ويتفحصه ولكننا لن نتجاوز الايات ولن نستطيع أن نضع كتابا في نقائص حافظ وشوقي ومطران كما وضع القدماء كتباً في نقائص جرير والفرزدق والاخطل ولكننا مع ذلك نستطيع ان نتحدث وانتم عن التنافس بين شاعري مصر وعن أثره في حياتها

الادبية وفي الاندية المصرية التي كانت تهي بلاد الحديث بوجه خاص وقد تعصب الاخطل للفرزدق وشبها في سبيله جريراً هجاء شديداً مقدماً ولم يتعصب صديقا مطران لحافظ ولم يضح في سبيله بمودة شوقي ولكنه كان أشد حفاة بحافظ منه بامر الشعراء . وربما وفق للتاريخ الادبي ولكن بعد عشرات السنين الى ان يعرف ويسجل ان مطران كان حافظي الهوى كما ان الاخطل كان فرزدقي الميل

انما كان مطران من هذين الشعراء مكان الاخطل بين شاعري العراق من الناحية الادبية الخالصة . فقد كان يقوم بينها مقاماً معتدلاً فيه من رصانة حافظ ووفقة شوقي وله بعد ذلك تجديد في معان وفنون لم يكن يحسنها هذا ولا ذاك . وكذلك كان الاخطل المسيحي السوري بين شاعري نجد والعراق يشاركهما في المدح والهجاء والرثاء وغيرها من القنون الشعرية اشتركة فيأخذ بحظ من رصانته الفرزدق ولين حرير ويستبد عليها جميعا بفنون لم يكونا يحسنانها وكانت نصرانته وظروفه الخاصة تتيح له التفوق فيها .

وقد ناز على حافظ وشوقي ومن يذهب مذهبها في الشعر جماعة من النقاد والشعراء الجدد في أوائل هذا القرن ولكنهم لم يمسرفوا في الثورة على مطران لان في مطران على قدمه تجديداً لم يكن في صاحبيه . وثورة الجدد في القرن الرابع عشر على المذهب القديم تشبه أو تذكر على الاقل بثورة الجدد في القرن الثاني على الفرزدق وجرير والاخطل . فقد ختم حافظ وشوقي فصلا من تاريخ الشعر المصري وسبخلها جيل جديد من الشعراء بباينها في كل شيء في الالفاظ والاساليب وفي الاغراض والميول وفي الاهواء والنزعات . وكذلك ناز الشعراء المحدثون على الفرزدق والاخطل وجور في القرن الثاني فقامت مدرسة بشارة نذهب في الفاظ الشعر وأساليبه في اغراضه وممانيه وفي ميوله ونزعاته مذاهب لم يكن يرضاها القدماء .

على أن حين أجيل في نفسي كل هذه الخواطر أود لو استطعت أن أعاود بن شعراء الذين يقرأون لحافظ وشوقي ومطران والاخطل وجرير . وأخشى ان تكون الفارقة مؤلمة بل مسرفة في الايام ، فليس من شك عندي في ان شعراءنا المعصرين الثلاثة يشبهون لشعرائنا المتقدمين . ولكن الحليل الذي يتحدث اليه هؤلاء الشعراء المحدثون

لا يستطيع ان يثبت للجبل الذي نحدث اليه شعراء العصر الاموي . تعصب المتقدمون للفرزدق او لجرير او للاخطل في حياتهم . وتعصبوا لهم بعد موتهم ، ولكنهم اكبروهم دائما ويزلجهم حيث براعتهم الفنية دائما . وربما دعيتهم العصبية الى ان يكيدوا لهم احياء . ولكنهم لم يقصروا في ذاتهم بعد ان ماتوا . اما جيلنا فقد اساء الى الشعراء العظماء جميعا .

كان حافظ معارضة فعنيت المعارضة بمجازته وتهملته الحكومة اهالا تاما ، لا اقول مؤلما ، بل اقول معييا مخزيا . وكان شوقي متصلا بالحكومة فشت الحكومة في جنازته ، وقصرت المعارضة في ذاته تقصيرا مؤلما معييا ايضا ومعنى ذلك ان هذا الجيل لم يستطع بعد ان يستخلص الفن العالي الرفيع من الشهوات ، والاهواء ، والمنافع . ومهما يكن حافظ معاويا ومهما يكن شوقي صديقا للحكومة او للحكام قصر كلاهما مدينة لها بشيئين الاول انهما اتارا في نفوس المصريين جبا هذا اللذة الفنية التي نجدها عندما نقرأ الجيد البارح من الشعر فمن منا يستطيع ان ينكر انه مدين لهذا الشعراء العظماء بساعات احسن فيها من الالم واللذة مارفمه الى حيث يتذوق الفن الخالص الرفيع .

الثاني — ان هذين الشعراء العظماء كسبا لمصر زعامة الشعر في العالم العربي لأول مرة في التاريخ فكان من الحق على مصر شعبا وحكومة ان تعرف لها هذا الفضل . كان من الحق ان تصكبون جنازة حافظ وشوقي جنازة قومية تقيمها الدولة وتنفق عليها من خزائنها ويمشي فيها الوزراء والوزراء الى حيث يوارى الناعران في قبريهما . ولكن ما ذا كان من كل هذا ؟ لم يحسن الحكومة موت حافظ والله يعلم والادباء من خاصة حافظ يملون كيف اقيمت جنازة حافظ . ومشت الحكومة في جنازة شوقي ولكن وزير التقاليد يستطيع ان يتجاوز المسجد الذي صلى فيه على أمير الشعراء . ولو ان وزير التقاليد يفهم التقاليد ويفدر واجب وزوا المعارف في بلد له حظه من الحضارة لقدم المشيعين لحافظ وشوقي ولكن هو الذي يقدمهما باسم العلم والادب والفن الى ذمة الله وديعة للخلود . مشت المعارضة في جنازة حافظ وشيعة بعض زعمائنا الى قبره ولكنها لم تكند تظهر أسن في جنازة شوقي ويكذب من يزعم ان شوقي كان ملكا

للحكومة أو ان حافظ كان ملكا المعارضة أنا هما لمصر . أنا هما للشرق العربي . أنا هما للانسانية كلها .

لقد كان شوقي وحافظ يطربان في الارض ويحسان كما يحسن الناس ويتأثران بما يتأثر به الناس فكان من الحق ان يخاصمهم الناس فيما يختصم فيه الاحياء . ولكن الموت الذي اطفأ حياتهما قد اطفى في الوقت نفسه هذا الجزء الزائل من شخصيتهما ، جزء المنافع والشهوات والاهواء . ولم يبق منهما الا هذا الجزء الخالد الكرم الذي لا مذهب له ولا وطن له ولا دين له وانما هو مرآة لهذا الجزء الرافي من حياة الانسانية العليا للفن الذي يثير في الناس جميعا مذهبها مختلف مذهبهم واوطانهم ودياناتهم عواطف اللذة والالم والحزن والفرح والانتبار والاعجاب والفناء في الجمال الخالص .

فصرت مصر في ذات حافظ وشوقي فعملها تفهم بعد الان ان امثال حافظ وشوقي لا تظفر بهم الالم في كل حين وانما هم هبة تاح الالم احيانا وتصرف عنها احيانا اخرى . لقد كنت من نقاد حافظ وكنت من نقاد شوقي ولم اغير وان اغير رأي في الشعراء . ولكني ارجو ان يفرق الناس دائما بين ما يجب على مؤرخ الادب لبعثه العلمي . وما يجب على الانسان للفن من حيث هو فن . لقد عبت من حافظ وشوقي امورا وما ارى اني سأعدل عن عيبها ، ولكني اعترف لحافظ وشوقي بانهما قد اتاحا لي حظا من السعادة الفنية وبانهما قد رفعوا شأن مصر وضمنوا لها الزعامة الشعرية عصرا

والان وقد مات حافظ وتبعه شوقي وطوي هذا الفصل من تاريخنا الادبي هل فكر الشعراء المحدثون في ما يجب عليهم ؟ هل عرف الشعراء المحدثون ان زعامة الشعر العربي التقليدي قد انتقلت منذ الالم من القاهرة الى بغداد وسيحمل لواءها منذ اليوم العراق بعد ان جلت مصر نصف فرن . وسيتنازع هذا اللواء جيل صديقي الزهاوي ومرووف الرصافي حتى ينهض المجددون المصريون فيثبتوا للعالم العربي الحديث اهم جذيرون ان يحملوا لواء التجديد بعد ان حملوا لواء التقليد . هذا شيء تتمناه وسنتنظر لعل الاماني ان تصدق اما انتما ايها الشعراء العظماء فانما هاتين في ذمة الله فقد تم ود الادباء والعلماء من اوطانهم الحجود والاعراض ولكنهم تعودوا من التاريخ الانصاف وحسبكما بانصاف التاريخ رضى وشرفا ط . حسين

موسوليني يحدث عن سر عظمته

اميل ليفيك كاتب بروسي شهير ، وهو محسن عدة لغات الامر الذي اعانه على ان يقابل عدة شخصيات عظيمة وان يجري معها محادثات مهمة الفتت له الاطلاع حتى لقب « منطلق العظماء » وفي الحقيقة فان اساليبه غريبة جسورة في احاديثه ، ثم ان شهرته اعانته اليوم بحيث اصبح علما في هذا المضمار لا يجارى . وهذا الحديث الذي نقلت منة كان اجراه مع موسوليني بين ٣٢ مارس و ٢٤ أبريل الفات . وهو من الاهمية بحيث لم تر بدأ من اقتباس تقفا منه فقرائنا تنطلق بسر عظيمة عاهل من عظماء العصر الحاضر ، وقد من افذاذه

وقد وفقت خطتي كعلم اذ عجزت عن تخلص والذي من سجنه ، فسافرت صفر اليدين الى سويسري ، كخدما مرة — وكانت على ايام فشل وزهد وانقطاع امل تقريبا ، وبعثت بقي في شي واحد حيا (هو الكراهية) فقد كانت الامي العائلية بجهد امامي فنشأت ثوديا ، بما في الثوري من اماني الحرومين ، وماذا كان امامي غير الاهترائية بل اصبحت شيوعيا صرفا . وكنت بحيث لا ارك من سبيي مدالية كان منقوش عليها صورة « كلارك ماركس » التي كانت تيمم وتبولني

كثيرين ممن عرفوني في سن السادسة عشر ، وراوني اليوم ، لم يروا في عناصري الاخلاقية تبدا حقيقيا فقد اصبحت قواي مستتمة بجالدة منذ ذلك الحين ، وفي الحقيقة فان في صوت الرجل من عظمته وقوته ما يخلق الاقتناع . وسألته ايضا — انك تبيع للصناعات والالات بدون شك فان طريقة الحداد لا تزال ترن في اذني ، وقد امتنعت بناء ولم ازل الى اليوم احسن بالانجذاب نحو أي بناء كان اذا شاهدته بفتح نافذة بحيث لو كان في طريقي لملتها بدله بنفسي — قرأت لكم في بعض النهرجات انكم عند اجتيازكم للحد السويسري منذ ثلاثين سنة ، في سان نوطان ، قطعت من حياكم طرعا الاول — يا لها من ليلتك ، ان الانسان في التاسعة عشر من عمره يكون كبير الشاعرية فياض الاحساس ميالا للشعر والرغبات مستهلا لكل شيء ، وغابا ، ولكنه غير متمرن على طول التحمل ،

الفقر استاذي !

كنا اول طابده بهذا الحديث ان سأل « دلو تشي » هل كان للفاقة دخل في تكويك ؟ — الفساقه ؟ وقد لاح على عظيم اطاليا اجتماع الماضي وولمت عيانه في ظل حجابه وبرزت ففته وفكته السفلى حسب عادته ، فقال — ان المسبية والسجن ونهديات الاعادى هي احسن محك تجلو النفس القادرة على التحمل . لقد كانت والدني تريح ٥٠ ليري (فرنك ايطالي) اما والذي فلم يكن يذني دخل معدود ولا منظم ، انه حداد ، وكنا نساكن في غرفتين ولم نكن نذوق اللحم تقريبا ، على ان والذي اذا لم يكن صاحب حظ في صناعته فقد كان ذا محادثات مسترسلة حادة ومطامح وخصومات وقد سجن في دعابته الاشتراكية حتى اذا مات وأبت الالاف من شيعة حزبه يتبعون نسه وقد امدني جميع ذلك بالثقة والنشاط وهياي للتحمل والجالدة ولعل

كثيرين ممن عرفوني في سن السادسة عشر ، وراوني اليوم ، لم يروا في عناصري الاخلاقية تبدا حقيقيا فقد اصبحت قواي مستتمة بجالدة منذ ذلك الحين ، وفي الحقيقة فان في صوت الرجل من عظمته وقوته ما يخلق الاقتناع . وسألته ايضا — انك تبيع للصناعات والالات بدون شك فان طريقة الحداد لا تزال ترن في اذني ، وقد امتنعت بناء ولم ازل الى اليوم احسن بالانجذاب نحو أي بناء كان اذا شاهدته بفتح نافذة بحيث لو كان في طريقي لملتها بدله بنفسي — قرأت لكم في بعض النهرجات انكم عند اجتيازكم للحد السويسري منذ ثلاثين سنة ، في سان نوطان ، قطعت من حياكم طرعا الاول — يا لها من ليلتك ، ان الانسان في التاسعة عشر من عمره يكون كبير الشاعرية فياض الاحساس ميالا للشعر والرغبات مستهلا لكل شيء ، وغابا ، ولكنه غير متمرن على طول التحمل ،

— حبست احدى عشر مرة في اربعة ممالك مختلفة، فسجنت ببرن، وسجنت بلوزان، وسجنت بجنيف، وسجنت بتورت وسجنت بفلوري....
لقد زرت سجونا مختلفة لبلدات مختلفة وفي ظروف متباينة، وكنت اجد في كل منها راحة وفترة اجدد فيها قوايا، ان اطعم بها في غير السجن اوانا فاني لن احمق على اي كان، فلقد استفدت من سجوني، وهي كلها عوامل رئيسية في تكويني الحالي، حتى اني اذكر اني تمكنت في احدى تلك الفترات فطالمت بيزيد الانشراح قصة «دون كيجوتي»

فسألته بلهجة ربا استشف منها الهكم:
— فلماذا اذا — نزلون خصومكم الى السجن ا

فقد حدثني بنظره العميق، وكأنه لم يفهم غير سؤال الحرفي:

— لا قيمة لتلك الآلام للدينوية الطاردة، انهم سجوني عندما ظنوا اني اشوش على سيرهم، وهذا دورى انا، فليرتاحوا اذا في سجونهم الجندي والصحافة مدوستي

....
— ان مدرسة الحرب هي اعظم مدرسة تبلو صبر الرجال واقدامهم، وهناك تشاهدون الذات البشرية عارية من جميع الاضافيات المدنية، وفيها اعظم تمرين على واجبي الدفاع والهجوم. ولقد حاذرت في الصفوف الاطالية وجرحت واجريت على عملية جراحية فاخر جواضعية التنبهة اليسوية من لحي وانا انظر اليهم لاني اردت ان لا اناس وازدت ان اشاهد كل شي

— وهل كان ذلك الاستبدال الذي تبديه للفخر أم هو عاطفة النخوة؟

— ولماذا لا يكونان معاً. فان النخوة اهم العناصر التي تسير عليها
— ولكنكم اذا اعتبرتم حروب السلاح مدرسة لمامورة الكفاح وتجنب الصدمات والمران على المحرم والدفاع، فاذا ترون في حروب الغزوات وامطار القنابل التي لن يشعر فيها الفرد الا بالموت منصبا عليه، ولا حيلة له ولا قوة معه؟

— ان مطر القنابل هو اعظم من لعصاب الانسان على التحمل وعدم الارتجاف....
وحيث رأيت انه لا سبيل معه لادواك غايبة من هذا الحديث فقد انتقلت الى مسألة الصحافة

— وما هو رأيكم في الصحف؟
— ان الصحافة طهي السلاح والبيرق والروح. ولقد اطلقت عليها في بعض خطبي لقب «ابن البيجل»

— ولماذا اذا تكلمونها اليوم بالقيود؟
— لانها انحطت عن واجبها، وقصرت، فوجب تعديلها ان القانون يكون دائما موازنة الثقل والفائدة المجتمع، ولقد جاء دور عليها اصبحت فيه نمحدم الاشخاص لا الافكار.

على انها في الجملة اعظم مدرسة تعلم الانسان جميع انواع سياسة الجموع واساليب الكفاح. وهي تتطلب مجهودا وفتوة وقوة عزيمه لان حقلها الثمر ملائبالاشواك والطفيليات. فلا بد فيها من الجهاد

السلطة

ودخلت عليه يوما فوجدته منهون القوى عياء، فقد كان مجتمعاً مع مدبري بانكسة في تحضير ميزان. حتى اني فكرت في تأجيل الحديث، ولكنه اصر واعتبر حديثنا راحة

— هل حقاً انكم فكرتم سنة ١٩٢١ في النخلي عن رئاسة حزبكم؟

— كلا، انما ارتأوا تكون عصابة بين الاحزاب، فهددتم باسحجابي
— ولماذا تأخرتم عن الاتيان بالعمل الحازم عاماً كاملاً بينما انصاركم يلحون في اعطاء الضربة النهائية؟

— غلط، غلط مني.
— زعمي عنكم انكم قلتم في زيارتكم فيها لمستراس: «لم يبق في ايطاليا الا فوات «انا والمالك»

— صحيح
— لقد قيل ان الملك اضي اسراً في اقامة حالة الحصار

— الحقيقة ان الملك ارجع امر الحصار دون امضاء مرتين اثنين

— وهل كنتم باعثة زحفكم على رومنة مندفعين في منبر وعكم باطرفة ذلك القذ ان المقدم على جليل عمله، ام كنتم تسيرون سير النبي الملمم؟

— في حالة القنان
.... وأخيراً بدأ بفارقه اكماشه والحالة النفسية التي اثارها فيه ذلك العمل المرهق فدفع دوسى الميزانية بعيداً عنه وعاد له اشراحه المعناه فسألته عن احساسه النفسي يوم قبض لاول مرة على زمام الحكم. فوضع يديه على المكتبة وقال

— كان لي احساس تام غامظ. وفي الحقيقة فان واجباتي كانت كثيرة دقيقة متراكمة، فقد اصطدمت بواجب خطير هو تصريح ٥٢ الفأ من الثأرين الانصار في ظرف ٤٨ ساعة، فقد

الاعمال الرياضية

في كرة القدم

وقعت مباراة لكرة القدم اليوم ٣٠ أكتوبر بين فريق الترجي الرياضي وبين (ايفور) في ملعب (ساحة بروج) ووجد كفاح طويل اسفرت النتيجة على فوز ليفور بثلاث اصابات ضد اثنين للترجي

ووقعت مباراة بعد انتهاء — الترجي — ليفور — بين فريق (ايطاليا) وفريق (بنزرت) كانت نتيجتها تعادل الفريقين بعد اصابة احدهما الاخر

وفي الحق ان اللعب كان بينهما متعادلا. اذ اظهر الايطاليون جلدا امام خصومهم البنزرتيين الاشداء فقاومهم الفريق الايطالي بشجاعة دل عليها صبرهم في نصفين زمن المباراة

ومما يلاحظ الحاض خاق ايطاليا لانسا وايانها تلعب في هدف بنروت وبمارة اوضح انها غالباً تكون مهاجمة في حين ان جماعة بنزرت كانوا هم الآخرون يسددون رميةهم بقوة كبيرة ومع كل ذلك فطالما افسد الايطاليون على الفريق البنزرتي وميته وخطفوا له الكرة من بين وجليه بمهارة فائقة

وللاثلاث اصابات التي واينا ايطاليا سددها نحو هدف خصومها كان السبب الاكبر في عدم دخولها المرعى هو فقدان الحظ

وفي اليوم نفسه وعلى ملعب البلدية تقابل فريقا: الاتحاد الرياضي التونسي. ولقد ان قادر وتباريا بدقة وانتظام فتفوق الاتحاد على خصمه برقم واحد الاشوي

م مرساوي

كاوان من النهج بحيث لا يجب ان بقوا مع احنا النظام بل ان اوقفهم عن كل عمل مباشر وان اصدر الاحكام لتسيير جميع الدوليب الحكومية بينما كنت اجهد اسرار تلك الالة الهائلة وقد اضطرت الى ايجاد كثيرين من عناصر تلك الادارة، ومع ذلك حافظت على بعضهم، اما المستشارون الصربون فقد امكن اقتناعهم من اول لحظة، وقد كنا مضطربين الى الاستفادة من الدوليب القديمة مهمي كانت

— وهذا هو الذي ذهب بفريق ثورتيا الالمانية: فلستشاورون للصربون اللذين لايسهل استبدالهم حالا كانوا اقوى من الرؤساء الحديثين مهمي كانت نزعهم، فتكون النتيجة دائما وسطاً بين الماضي والغاية التي قامت لها الثورة

حقاً فغال الثورات تبده بحاية في الغاية وتنتهي بخمسين في المائة. ولكننا نحن فعلنا بالعكس فقد بدأنا بخمسين في المائة، لنتتهي بحاية كاملة، فان سر الفشل الذي يكون في ان الرؤساء وزعماء الثورات يفقدون حزمهم وحزمهم، غالباً، بمجرد تربهم على كرامتي الحكم بينما نحن كنا نتوغل دائماً نحو الغاية وتتعهد حقناً دائماً بالنفسية من العناصر الرجعية فنستغنى كل يوم عن المسامير القديمة بما انشأناه من القطع الجديدة فان التجديد العام والتجديد الدائم هو كل شي في تحقيق اغراض النهضة «ثم التي تمثل على تعهد الفاشيست جميع الادوات بتغيير القدامه بالمحدثين الى السنة الفاتنة والى اليوم»

في الملاكمة

تغيب عن تونس بطلمها الشاب (علي بن سعيد) مدة طويلة في فرانساً يتتمرن ويريد ارجاع مجده في الملاكمة بتونس امام كلبوا ابطال اروبا وقد جاءنا نباء من باريس بتاريخ ٣١ يفيد بتفوق بطلمنا على يونغ فيليب وذلك بتسلم خصمه في الجولة العاشرة معترفا امامه بالعجز عن اللعب. فنقدم تهنئتنا لابن سعيد

بطولات العالم في الملاكمة

وقعت مباراة بين يونغ بيرز التونسي وباك بروفن الانكليزي يوم ٣١ المنصرم في مدينة (مانشيستر) على بطولة العالم في وزن الديك فاز فيها بروفن على بيرز بتسلم الاخير في الجولة الثالثة عشرة واعترافه بالهات وبذلك اصبح بروفن بطل العالم في ذلك الوزن بعد ان حافظ بطلنا التونسي على بطولة العالم عاماً كاملاً

في امريكا

وسيتقابل الملاكان الايركيان توني كانزوري بيتروني في اكبر حلقة بنيويورك وذلك ويبي في شهر نوفمبر المقبل وسيحضر هاته الملاكمة هواة هذا الفن في اروبا وامريكا.

م مرساوي

آراء في ابن خلدون

نشرت رصيفتنا الغراء « الحديث » التي تصدر بمدينة حلب السورية ، عدداً خاصاً لابن خلدون ، ملأته بالدراسات المستفيضة ، من أقلام المفكرين والباحثين ، بين سوريين ومصريين . افتتحة بالصورة الفذة التي نشرها لابن خلدون في العدد ٩ من وثبة مواطننا الفنان السيد علي الدعاجي كما اختتمته بنفس الصورة مصغرة . وقد استلقت نظرنا من بين ما جاء في هذا العدد الفريد حديث تحت العنوان اعلاه ، افضى به الاستاذ « عبد العزيز التماحي » نزيل مصر اليوم ، فرأته من المناسبات قدمه لقرائنا بنصه

بخفي من بطن ان ابن خلدون في ابحاثه الاجتماعية والاقتصادية التي دونها في مقدمة تأويله المشهور « ديوان العبر » انه كان متأثراً فيما كتبه عنها بأراء فلاسفة اليونان ، لان من يطالع ما كتبه هذا العلامة الكبير ، يراه مستقراً باحثاً لا ناقلاً ولا مقتبساً ، وراه فيها يكتبه متأثراً بدراسة الحضارة الاسلامية الخاصة بالعرب ومواطنهم ومدنهم دون تعمق او التفات للحضارات الاخرى ، سواء التي عاصرت الاسلام او التي تقدمته كحضارات الهند والصين والرومان والامم الغفل وهو يكتب عن نظام الحكم ، الكلام عن الحكم الجمهوري الذي تقدم الاسلام في قرطاجنه وايننا واسبارطة وروما ، ولا اغفل نظريات المشتريين لهذا الاسلوب من الحكم في تلك الامم . نرى ان خلدون يقتصر في دراسته الحضارة واساليب الحكم عن العرب والبربر وانتقالهم من طور البداوة والحشونة الى الحضارة والترف بتأثير الاسلام ، ويسهب في تحليل تكافهم وطرائق تمدن المدن ومصرها ، وحاجة المدينة الى التعاون وغير ذلك مما لا

ذبيك العهد ، ومنهم الاطام ابن عرفة واضع تصانيف الفقه والاطام الابي والبرزلي وغيرهم من الاعلام الذين تزعموا الفكر والثقافة آنشد ، فانهم افضوا مضجع ابن خلدون ، واضطروا الى ترك موطنه ، بعد ان كان يشغل فيه مناصب رفيعة ، هو منصب العلامة - اي - الظفر ، التي توقع بها مراسم تدولة ، وانتقل عقب هذه الى بلاد الزاب « الواحات الواقعة ما بين تونس والجزائر » وهناك عسكر من ان يضع اول جزء مقدمة تاريخه المشهور ، ثم انتقل الى تلمسان وخدم حكومتها فالى بلاد الابدلس حيث شغل مناصب رفيعة في سلطنة بني الاحمر ، وعاشر عابرة علماء هذه الاقطار رؤامل اكبر السامه فيها ، وآب الى وطنه بعد سنين ، حيث اعيدت اليه مناصبه ومنزلته في الدولة ولكن عاصفة الحقد عليه من خصوم مذهبه في العلم ، لم يهد بل اشتدت نائزتها ففضل مغادرة البلاد الى الشرق بمحجة الحج ، ورحل الى مصر ، في عهد الظاهر برفوق . وما زال يلاحق تقلد منصب قاضي القضاة ، فاحدث اصلاحاً عظيماً في القضاء والتشريع ، وسافر الى سوريا في طريقه الى الحج ، واجتمع بالطاغية « نيمورثك » مقوض المدنية العباسية في الشرق ، والذي حاول ان يستخدمه او يصطغنه فلم يفلح ، لان ابن خلدون ، قد ابي عليه فضاه وعلمه ان يكون عوناً لهذا الطاغية السفاك فانسل منه وقفل واجماً الى النيل ، وكان بهم الرجوع الى وطنه ، لولا ان وافقه الانبياء بفرق اسرته في « جون الكبريت » على شاطئ البحر الابيض المتوسط ، فقشيت كآبة من الحزن لازمته حتى ادركته الوفاة واستارت بجثمانه الطاهر ودينة بين اجداث القاهرة .

اما منزلة هذا المقرئ في تونس ، فهي خالدة على تراب الدهر ، وهي اعتراف صريح بشيوخ هذا الرجل الخالد ، وحفظ لتوسيعين جليليه ، بدليل ان كتابهم على درس مؤلفاته ومصنفاته ، والعمل على الاسعادتها ما حمى الطائفة ، وقد لا نجد خزائنه كتب هذا المخلوق من مؤلفاته ، او الاشارة بذكره .

واذكر انه لما نظم التعليم في جامع الزيتونة

في ١٣٥١ هـ جريسة جمات مقدمة

في اول ما كان الكتب الدراسية التي يجب ان تعلم الى الطلاب ، نظراً الى ما حوته من طريف المنادي ، والقواعد والمدافع الاواء والنقد العلمي التري .

وتخلصاً لدار الزمام ، ويزيد الناشئة التونسية اشياء مدونة عليها للعلوم الحديثة لطلاب جامع الزيتونة ، يطلق عليها اسم



« المدرسة الخلدونية » ووافقت الحكومة على ذلك وافتتح في اواخر القرن التاسع عشر ، ولا زالت قائمة الى الآن يدرس فيها العلوم الحديثة التي يدرس دراستها داخل « جامع الزيتونة »

ولما علمت المعارف التونسية ، ان بيت « ابن خلدون » لم يزل مشيداً كما تركه وكان ملكاً لاسرة « ابن عبدالله » ابتاعته وجملته من الاماكن الانثوية التي يشهدا الزوار وهو لم يتغير منه شيء على ما كان عليه في عهد نابغة تونس الكبير ويقع بالقرب من المقابر الملكية ويؤمه السواح والقصاد في كل مكان .

وبمناسبة مرور ستة قرون على وفاته اقيمت في العواصم التونسية الاحتفالات الشائقة لتخليد ذكره واحياء للروح القومية في صدور الناشئين ومن اولى باستحياء روح القوم الوثابة في تونس من ابن خلدون الذي جاهد طوائف ايام حياته في السعي لتكوين وحدة اجتماعية سياسية تجمع شعث الاقطار الاسلامية المنتشرة على شواطئ البحر الابيض المتوسط ترقرق فوق ربوعها بنود الوئام

ح

المجلد الاول من
مجلة العالم الادبي

من ثرة مارس الى آخر ديسمبر ١٩٣٠

في سقر بديع وعلى ورق صقيل

مع فهرس للمواضيع مرتب

على الابواب

١٥ ف .

مشاء بالنهيمة كاذب

٣

حدثنا قراءة في القطعة الاولى من هذا المقال على كذب علي كاهية
وبهتانه من الناحية الوطنية
ثم اتينا على مجمل من الثمرة الفاجرة التي اخذ وهط من المعتدين
والمزجرمين على هذا الشعب في فجر نهضته ، بقسمونه ويشتمون من
قواه باسم الدين والملة والحفاظة على ترات الاسلاف والتشويه والتشهير
بكل جديد وكل من يحاول تجديد قري هذا الشعب . بحيث صودوا
من آلامهم الممسوخ عقالا دون الادب والنهضة الاجتماعية والفكرية
مطلقا ! - واشى للدين النيف ان يكونوا في جودهم وتشتمهم وفساد
سيرتهم ممثلين لكرامته ووجهه وهو الذي كان عماد الناهضين ودين
الفاتحين والمجددين الذين يطامون على العالم كل يوم بنظريات جديدة
واختراعات جديدة واقدم مهيب

ولقد اصاب الله هؤلاء بكل ما نوءد به الظالمين من خيبة ونكبة ، فلم
يرعوا ولا فاقوا والله بل ازدادوا في ذنوبهم عماء ، وغاية ما تغير فيهم
ان اصبحوا يتباكون متظاهرين بمد ان كانوا يلبسون لبوس الزعماء
والمفكرين ، ولكنهم لم يتسوا خداعهم وامسأهم في زعقات البهتان
لقسم الشعب باسم الاسلام

حتى ليكادون ان يصوروا من تونس للصغيرة هنذا ثانية يتقاتل
الناس فيها على البقر بينما الانكليزي المحتل يأكل ذهمم بيديه ورجليه
ويقوم بدور القرد الذي اتخذ منه الهران المختصمان حكما يزن لحمها
قسطهما من الجبن وكما توهم رجحان شطر من شطري قالب الجبن
اكل منه ما يخففه حتى اذا راي الشطر الاخر اصبح انقل اكل منه
ايضا باسم اقامة القسطاس

وقد اتبته المنود لثريتها هؤلاء لا يزالون في ايام زراعته وبذره ا

وفي واقعة الحال يتقدم علي كاهية الى الميدان ملنا في خبث ووقاعة
بانه سيهدم من هاته الحجة وبطلفه من نورها

زعم الرزدي ان سيقتل مر بما فاشر بطول سلامة امره
ولو رأيناه يتعقب هفواننا ليشهر بها لملنا مع المثل الاجنبى « من
الخير ان تخصص وقعة لسماع اعدائنا فهم اعرف الناس بما يجب علينا
ان نبتدعنه » ولكنه يدس بالكذب والبهتان ويخلق التهم الفاجرة
فقد جاء بكذابين اثنين يني عليهم بهتان . وانما سننقل لقرائنا
فقرة طويلة منه على سبيل الفكاهة ليعرفوا اي عقل عقل علي كاهية
هذا ، وكيف يخاط كل شي لانه لا يفرق بين الابيض والاسود

« ... وقد اضاع وطنيته فاصبح يكتب يمجلاه او ينقل فيها حينما
يهد حين شذرات او مقالات لا تخلو من غم وبلز للدين او طمن للوطنية
في الصميم . من ذلك دفاعه الدفاع الحار عن المجرم الكبير طه حسين
حينما عاقبه الحكومة المصرية على تنطه وتكذيبه للقرآن العظيم
وحين ان فصلته عن الجامعة للحيلولة بين افكاره الظالمة وبين الناشئة
الاسلامية وسوقفه هذه الايام ازاء قضية كتاب تاريخ بغداد الذي
حجرت به الحكومة المصرية ايضا ومنعت رواجه بين المصوم حتى تمهد
لها ناسره بحذف فقرات منه ماسة مقام الامام الاعظم رضي الله تعالى
عنه وعن سائر الائمة اجمين فقد اظهر في هاتين المسألتين بقوله ونقله
ما انطوى وخفي من خبثه بدعوى الدفاع عن حرية التكمير كانت
الحرية عنده »

وهذا كله خلط وخط وكذب فاجر ، فلا دخل لحادث طه
حسين في الوطنية التونسية ، ولا وجود لشيء يقال له مسألة كفر او
ايمان طه حسين في مجلة العالم الادبي ، ومن يمكن ان يأتينا بحرف
واحد حول الدفاع عن الكفر والايان ، وكيف يمكن ذلك ولا علم
لنا بما جاء في هذا البهتان ، ولم نحدث مطلقا في شيء من ذلك ،
وكل ما جاء في هذا الموضوع خبر اعتصاب تلامذة الجامعة وتسليم
مدبرها ، زبر المعارف السابق احتجاجا عن تدخلات الدولة في هذا
المشروع العلمي المستقل . ولكنه يريد ان يكذب ، وان يوم قراءه من
الدعاء والعمامة اننا دافعنا وايدنا « الطمن والتكذيب للقرآن العظيم »
وبالهامن جرمة في كذب الصريح

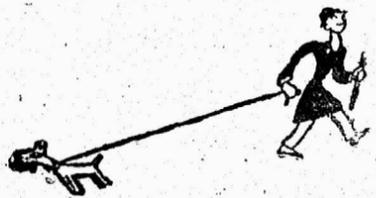
وبزيد فيدهى ان لنا موقفا خاصا في قضية « كتاب تاريخ بغداد »
وبصف هذا الكتاب في يوم قراءه انه كتاب لمن وشيعة « للامام
الاعظم » ابي حنيفة

العدلان

كانا عدوين كما قيل لنا : كل يرى قتل اخيه حسنا
فر عدل منهما مع قبحه كانت الى المسكين ذات صحة
فقطن الشرطي له فاخذته ثم الى حبس الاصوص جبذته
وحبس القجبة في السجن معه معسولا في بكرة يضيغه
فسمع العدل الذي كان له معاديا ، عظيم الذي اضله
جاء من ساعته حليلته ملطفاً فيما أتاه حيلته
قال لها زوجك يا مسكينه في السجن مع عهيدة رهينه
فاطرحسي الغيرة والتشفي واسرعي لفكك وخفي
فان توانيت اريق دمه وذهبت ضائعة نعمه
حقديسيمي عنك عظم الشده . فأسرعي خلاصه من جده

والحقيقة ان هذا الكتاب لا دخل ولا حجة له على الامام الاعظم وغاية
ما في الامر انه تعرض في المجلد ١٣ الى مخالفي الامام في بعض آرائه
ونقل قولهم ثم عقبها برد الانتصار ، فارتأى في المطبوعات المصرية حذف
اقوال المعارضين فقامت قيامة العلماء والادباء هناك ولم نزد على الحقيقة
بحرفها وهو واجبتنا نحو قرائنا ، وقد تعلم علي كاهية ذلك من افواد
ان يتخذها سلاحا يقترى به علينا وقد جهل المسكين بقية الحادثة وجعل
ان الحكومة المصرية التي اراد ان يتحزب بها فدرجت للحق وممحت
باخراج الكتاب كما هو انصاعا للحجج والواجب واعترافاً بالغلط
الذي برهن عليه خصومها للرأي العام ، وقد جاء الكتاب بمد ذلك
الى تونس تاما كما وضه مؤلفه لا كما كذبه علي كاهية واواد ابوم الناس .
عل ان مجلة العالم الادبي لم تتدخل في الايقاف ولا في السماح وقد
اكتفينا بالخبر الجرد ونقل الواقع لقرائنا الذين اخذنا على افسنا
امدادهم بكل ما يتناق بالادب والكتب والعلم والدوائر الفكرية والادبية .
وستنابر عنه ولو مات الف علي كاهية بفيضه

وبرطي السجن شيئا وادخلى اليهما والويل ان لم تفعل
وابرزي البغي في ثيابك كأنها أتتك من صحابك
ثم اجلسي في السجن عند بلك حسبي اذا عوانة من فملك
ففعلت ذلك وقالت للشرط اريد ان اجزي بعلي بالغلط
واضع القجبة صفع محقق ثم اجازيه سموه ما لقي
فدخلت وفعلت ما قال لقد اجاد الكيد فيما احتال
ثم مضى يسمى الى المدول بشأنهم أجمع والكبول
يقول : مرت حرمة العداله وسلبت صنعتنا الجلاله
قالوا : ولم قال : فلان العدل اراد في بستانه ليخلو
بأهله فناله ظلم الشرط تعمداً بما اتوه لا غلط
وحبسوه يومه وعمرسه هل تستجيزون جميعاً حبسه ؟
فحضر الشهود دار القاضي فشرحوا ، فكان ذا ابتماض
فرافق الجمع على السلطان منتشرين ، مطلقى اللسان
فغضب السلطان كل الغضب واصبح الاعوان أهل الريب
واطلق العدل ، وحل بالشرط من المقاب محنة بما فرط
وقال ذلك العدل ما قصدتك حبا ولا مصالحا أردتلك
وانني كما مضى اعانتك وبالبله ان قدرت فاصدك
لا كني اذا نصرت جنسي وشيعتي لقد نصرت نفسي
ابن الهبارية



جائزة غونكور

الجائزة (غونكور) الفرنسية شهرة كبرى ليس عند المثقفين بالأدب الفرنسية فحسب بل حق غيرم من رجال الامم الاخرى الذين يتصلون بالأدب الفرنسية عن طريق الترجمة ومن اجل ذلك اصبحت هاته الجائزة تقديراً تمنح لاجل احسن مؤلفي الكتب الفرنسية مرمي اعطاء المثقفين بالأدب الجديدة في العالم المتعدن والظاهر ان جائزة هذا الموسم ستعطى للمؤلفات الانسية ، فهي البارزة في الأدب الفرنسي هاته السنة وقد خصت اللجنة المختصة يوم ٣١ الماضي للكتاب الانسية : (الذباب) لحي مازلين و (الذباب من ليفريول) لادوار بيسون، ورواية (كريستيان الصغوية) وكتاب (الاحسن والادأ) وبعض كتب اخرى.

العلاء في المسرح

وقعت في الاسبوع الماضي حفلة لتبديل رواية (١٤٥ شارع غارت) الامركية على احد المراسح الكبرى بباريس وكانت الرواية من تأليف ابنة مادام كوري مكتشفة الاديوم وما بلغت النظر ان غالب المتفرجين كانوا اساتذة الكليات والجامعات البارسية مراعاة لتمام ام المؤلفة . وكان من بين الحاضرين ثلاثة من المحصلين على جائزة (نوبل) العالمية (.... المرساوي)

في الدوالي

ودالية عليها الصبح علا * فاسكرها من شراب الغمام
يسيل على الروض بحبي شذاه * ضريع الحميا وميت الغرام
شربنا على الصفو منها كؤوسا * وهل ينشر الصفو غير المدام
بها ثار حسبي فأذكي براسي * لهيبا من النور بعد الظلام
أراني سروري كاحزان نفسي * ماثرا لبؤسي بحب مضام

انا عورة البئر زيدي انينا * وصبي دموعا كفيض المطر
فانت بنجواك تحيين روضاً * فتشرق ازهاره كالدرر
واما انا فاني ودمعي * مع الدهر مالهما من ثمر
سوى البعد عن غاية اقتديها * باضواء عيني ونور القمر
ومن كان يهوى مرادا بعيدا * يعيش على البحر بين البشر

كذا كنت احب من الصبح خمري * الى ان طوى الليل روح النهار
على ضجة الطير في الايك سكري * بينيتها في وصول القرار
فما تبق هذا الوجود دجاء * ونام عميقا كنوم البچار
ولم يبق الا عيون الدراري * وساقية تلنوي في انكسار
مشاهد الهت شعوري وحسي * فغبت مع النفس في الاعتبار

افقت على نفحة من نسيم * تعرض للنفس ما قد ذهب
واشراق بدر سما في علاه * يصب على الكون ذوب الذهب
نسيم ونور الى الذهن كانا * شروقا ذكت فيه بنت العنب
جمال به انمش السحر وروحي * كما انمش الطيف روح الحب
سرت منه نحو الاماني فغابت * مع النجم اذ ينتشي كل صب

الطاهر الحداد

المؤتمرات النسائية بالشرق

وردت الانباء من بغداد عاصمة هادون الرشيدان « المؤتمر النسائي العربي » قد ام دور جلساته في ٢٥ لانصرم التي انعقدت في نسيابة الجمعية الزراعية الفخمة ، وكان الجمهور يتمتع بغاية الانتباه والاهتمام مناقشات المؤتمر الذي ضم اكبر عدد من فضليات النساء التواني يمثلن غالب الاقطار العربية

وقد انعقد قبل هذا المؤتمر ، مؤتمر نسائي اطلق عليه اسم « المؤتمر النسائي السوري » وذلك في ١٥ أكتوبر بدمشق في نادي الجامعة السورية بدمشق تحت رعاية حرم رئيس جمهورية سوريا ، وبعد الفرائض من « المؤتمر النسائي العربي » الذي اشرنا اليه ذهبت الوفود النسائية الى مدينة « طهران » عاصمة العجم وذلك لحضور « المؤتمر النسائي الشرقي » وهذه المؤتمرات قد قوبلت بالاكبر والتمجيد وشارك فيها جميع الهيئات النسائية وبمحت كثيرا من المشاكل الاجتماعية التي يفتتها المجتمع من جراء حالة المرأة الحاضرة ، وقد بحث المؤتمر الاول المسمى بالمؤتمر النسائي السوري مسالتين اساسيتين وهما :

(١) مسألة الحجاب ، وقد تقرروا ان تترك للزمن الذي هو كفيل بحلها لان البحث فيها يكثر الجرب ويكهر به ...
(٢) مشاركة المرأة للرجل في الشؤون الاجتماعية ولولوجها ميدان العمل والوظائف معه

اما الامور المشتركة بين المرأة والرجل فقد حصرت في نقط متعددة:
١ - تحديد سن الزواج للصبيان والفتيات ، ٢ - ضرورة تعارف الزوجين قبل البت في زواجهما ، ٣ - التحقيق عن محمها وسامتها تحقيقا لا هواة فيه ، ٤ - تخفيف المهو والجهاز وتحديد مهما ، ٥ - الغاء الباننة وعليها ان امكن ، ٦ - منع تعدد الزوجات من الوجهة الاجتماعية ، ٧ - منح حق الطلاق للمرأة اذا كان ذلك مبررا ، ٨ - مسح الوصية اذا احدث الوصي بحق المرأة بحسب الارت الشرعي وما هو جدير بالذكر ان المؤتمر النسائي الدولي بجنيف ارسل كتابا الى المؤتمر النسائي السوري يؤيده فيه كما حضرت السيدة اندرودو سكرتيرة الاتحاد النسائي الدولي بجنيف مندوبة لدى هذا المؤتمر وخضعت وهكذا فاننا نرى النهضة النسائية بالشرق تسير بخطوات واسعة الى الامام.

٥٠٠٠ فرنكا جائزة

تمنح مكافأة لمن يمسك نفسه عن الضحك

يوم السبت ٥ نوفمبر المسرح اللادي من الساعة ٨ و ١٥ دقيقة مساء

* الراوية العظيمة *

الليالي الملاح

كشكش بك و بديعة مصابني

١٦ راقصة

٣٥ ممثل وممثلة

ممثلات صاحبات شهادات دولية

مناظر جميلة ملابس جديدة

ساعوا الحجز اذا كركم من الآن من سوق المطارين ٩ محل نجاة السيدين :

الحاج محمد الخبيري والبشير بن صابر

ثلاث سنوات في الازمة

صدرت في باريس بحيفة جديدة باسم (ماريا) جامة لكل انباء الغافة في مختلف الفنون والشؤون . وقد اطلنا بعدها الاول على بحث اقتصادي نفيس يصف فيه كاتبه منشأ الازمة العالمية وما انتجته في بحر ثلاث سنين من أكتوبر ١٩٢٩ الى ١٩٣٢ واين ان نمر به لقرء العالم الادبي وهو :

**

هاهي ذي ثلاث سنوات تمر والازمة تزداد تقدما وكان ابتداءها من «الستريت» حي المال بالندرة اذ بيع في مدة احد عشر يوما من ١٨ - الى ٢٩ أكتوبر ١٩٢٩ - ما قيمته ٧٠ مليوناً من الاسهم الصناعية بانخفاض ٣٠ في المائة عن سعرها الاصلي ثم استمر الانخفاض في ثمن الاشيا في كل مكان عاما فعاما . حتى ان اعظم ثمن بلغ في نزول الاسعار في العالم كان في امريكا سنة ١٩٢٩ اذ بلغ الى ٨٥ في المائة حسبما سجلته الدوائر التجارية بنيورك .

وفي مقدمة النتائج التي اصابت الكساد كية منها - هي : الفصح والنحاس والفضة والقطن الخ

على ان تجارة الاقشة ضربت الرقم القياسي في الكساد والانخفاض مما جعل اصحاب المصانع يستقنون شيئا فشيئا عن العمال . الامر الذي احدث العطفة بين كافة عمال العالم فاصبح عند العاطلين يزيد على العشرين مليوناً عاطلا في العالم ومن ناحية اسعار الصرف فان اثبت الدول

الى ثلث عاشرين العالم هي درجة منذرة بالخطر كما ان تجارة امريكا نزلت الى ما دون النصف وزادها حرجا القرض في الداخل والخارج وعلم وهاء المدينين . وقد تجاوز المطلب من امريكا ١٧٠ مليون دولاراً بحيث اصبحت ميزانيتها في عجز تام

على ان الحالة الاقتصادية والمالية في روسيا منذ قيام الحكومة السوفياتية تدهور بالرغم من كل الاحتياطات التي تتخذ بها الحكومة في ارغام الشعب على العيش بصورة هي الشبه بالفاقة منها بحياة الشعوب العاملة

غير ان لهاته الازمة العالمية بابا للفرج في المؤتمر الاقتصادي العالمي الذي سيعقد في اول العام القادم . فان خفف وطأة الازمة شيئا ما ، فانه ينفع الإنسانية الثالثة في الصميم وان اتيج المؤتمر الاقتصادي حلما بين انظاره هناك الضربة الكبرى التي تصيب الإنسانية في الصميم (... المرساوي)

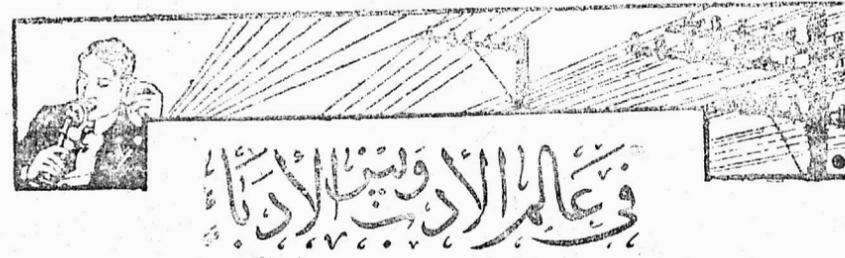
مجلة العالم الادبي

Case postale : 427 TUNIS
Compte courant postal : 1.058

جميع المراسلات تكون باسم
زين العابدين السنوسي

الاشتراكات

ترسل راما او تدفع لادارة البريد في حسابنا الجاري تحت عدد ١٠٥٨ الاشتراكات في المملكة ٦٠ في الجزائر والمغرب ٦٥ في ممالك الوحدة البريدية ٨٠ في بقية العالم الاشتراكات تدفع



اخبار صغيرة

الشمال الافريقي

المعهد الزيتوني

* تقدم لثاني الحظوظ التدريسية الحديثة بالمعهد الزيتوني ٤٥ طالبا ، ثم جرت المناظرة فكانت ميدانا دام اسبوعين اظهر فيها المتسابقون قوة وبراعة مشرفة للمعهد الزيتوني الكريم وقد اسفرت هاته المناظرة عن فوز اصدقائنا الشيوخ السادة :

الطاهر بن عبد السلام

ابراهيم بن مراد

عبد العزيز بن الامين

الطاهر الفصار

احمد بن الشيخ زين العابدين النيفر

فنهينهم كما نهنى بقية المشايخ الفائزين وهم السادة : محمود ساكيس ، محمد بن الزنايقية ، محمد التليلي

أبو القاسم الشابي

* حل بالحاضرة التونسية حضرة الشاعر الوجدان الكبير الاستاذ ابو القاسم الشابي آيباً من مصر يفة (عين دراهم) في طريقه الى مسقط

الاستاذ الشيخ محمد الفاضل ابن عاشور : تاريخ النشر العربي والاطوار التي تقبل فيها (ايام الثلاثاء من ٥ الى ٦)

الاستاذ العربي الكبادي : تاريخ الادب التونسي والادباء على العهد الحسيني (ايام الاثنين من ٧ الى ٧)

العمل التونسي

* ظهر في عالم الصحافة التونسية جريدة تحت العنوان تكتب باللسان الفرنسي ، يومية للدفاع عن المصالح التونسية « وقد نشرت برناجها في عددها الاول (غرة نوفمبر) باضواء الاساتذة والحكام : محمد بورقيبة ، محمود الماطري ، بحري فيقة ، الحبيب بسورقيبة وعلي بوحاجب

* استأثرت رحمة الله في الاسبوع الماضي بوفات الخطاط التونسي الشهير السيد الهادي القديدي وهو اهم غيات فن الخطوط وقد خسرت به تونس فداً كريماً

سلاسل المسامرات

* فتح معهد ابن خلدون موسمته الدراسية العالي بالحاضرات التالية :

الاستاذ ابو الحسن بن شعبان دواسنة عن

« كلية ودمنة » من ناحية نكاتها البلاغية

وأمر الالفة (ايام الاربعاء من الساعة ٥ الى ٦)

الاستاذ مصطفى الزمرلي « ايسانسي حقوق »

يلقي دروساً في ترجمة كلية ودمنة (السبت من

٥ الى ٦)

الاستاذ الشيخ العربي الكبادي : دراسة تحليلية

ادبية المعاني السبع ورجالها (الاربعاء من

٧ الى ٧)

في الكتاب بهاته اللغة لشرح حقيقة اعلامهم واحساسهم والاهم وما يمس الاحتلال ويهتك بام المصالح الحكومية . التي اصبحت تحت ادارة

موظفين لا يعرفون من حالة البلاد الا ما عدهم به اقسام اداوية بعينها لجهلهم بلغة البلاد وبعدهم عن الاحتكاك بمختلف الاوساط الوطنية، بل وأورطهم في زوائف لا حقيقة لها يتحملهم ويسترضيهم بها ذواو القايمة الشخصية والوقتية

البرون ديرلنجي

* توفي البارون رودولف ديرلنجي بقصوره على جبل المناو المشرفة على الخليج التونسي ، يوم ٢٨ أكتوبر على الساعة الرابعة صباحاً . وهو صاحب الايادي البيضاء على الفن الموسيقي بما كرسه من وقته وامواله على تشجيع سرب من الفنانين الذي بقوا من حفاظ تراث الموسيقى الاندلسية في تونس . وقد توفق بذلك لتدوين تاليفه الشهير « تاريخ قواعد الموسيقى العربية » (انظر ص ٢٥ من المجلد الاول من العالم الادبي) كما ضبط تلك الاغانى بالنوتة ودون وطن كثيراً من الفن العربي وله خارج تلك المنطقة البألفية آثار بديعة من آخرها الاثير على المعارف التونسية فجلت الاستاذ علي درويش لتنظيم درس في النوتة والفن العربي

« الصباح »

* كنانة الحكومة الخزنية منذ سنتين الحكومة التونسية في تحجير دخول مجلة « الصباح » المصرية عن السلطنة المغربية ، اقتضت ايضاً في رفع التحجير فاصدرت في ذلك امر الجاحة ورفع تحجير مؤرخ ١٣ أكتوبر الفات

شوقي في الخلدونية

* اجابة لرغبة الصحافة التونسية وانصار العربية والادب ستقيم الجمعية الخلدونية حفلة تابين كبرى يوم الاربعاء لوفات امير الشعراء المرحوم شوقي بك (٢٣ نوفمبر الجاري) ولاشك ان سائر الشعراء والادباء سيشاركون في هاته الحفلة حتى تظهر تونس في مظهرها اللائق بين اخواتها مصر والشام والجزء من اللذين قد يتعذر عليهم الحضور ان يوجهوا قصائدهم وخطبهم لكتابة الجمعية الخلدونية

الاستاذ نعمان

* لاول مرة زى الاستاذ محمد نعمان يتقدم برشيع نفسه للبحس الكبير . فهو من خير الكتاب الاجتماعيين الذين خاضوا غمار السياسة الاجتماعيه وقبلوا المسألة التونسية وخدموها منذ وبع قرن وقد استلقت نظرنا من برنامج مسأله تاسيس « الكسب العقاري » وهو تخصيص مساحة بعينها من املاك الانسان لاتناع عليه في دين ولا دهن ، بحيث تكون ملحنا له ولانتمائه وحسنه دون غائلات الزمان في هذا العصر الذي بلغ فيه نظام المعاملات اخطر ضروفه . وهذا القانون معمولاً به في فرنسا ومصر وكثير البلاد

قائمة

* الجلات والجزائر الشرقية والغربية من عموم العالم العربي ، واكتب والصور الاسلامية ، كلها تنبع عند السيد باكر عبد الحق بن يوسف القسنطيني بهج دي كاسين عدد ٩١ بمدينة قسنطينة (القطر الجزائري)

مصر

الاستاذ الكيالي

* سافر وصيفنا الجليل الاستاذ سامي الكيالي صاحب مجلة « الحديث » الرافية من مدينة حلب الى القاهرة لتمضية اسبوع في كبة النهضة العربية . وقد اقام له لغير من كبار الادباء ورجال المدرسة الحديثة حفلة تكريم في مساء يوم الاحد ٢٣ أكتوبر خطاب فيها الدكتور هيكل بك والدكتور فكي مياوك والاستاذ سيد فتحي رضوان عضو لجنة مؤتمر الطلبة الشريفيين والقي الشاعر الاستاذ محمود زمري نظم قصيدة وكذلك الشاعر الدكتور ناجي وخطب الاستاذ سيد فؤاد احد صاحبي جريدة « الافلام » البيرونية وغير هؤلاء من الادباء الشعراء

فيلم الزواج

* اطلنا على كيه في العدد الاخير من زميلتنا (الصباح) مفادها ان وزارة الداخلية بمصر حذفت قسماً جوهرياً وهو ختام شريط (الزواج) الذي اخرجته فاطمة رشدي لالم السجاء لمساسة بالشرعية للاسلامية في حكم الطاعة الزوجية كما حذفت جزء الرقص الخليل بالفيلم هذا وان الفيلم سيعرض قريباً في تونس وعندها نكننا من التحدث عند التفصيل من كل الوجوه

سوريا

اجازة الجامعة السورية

تجري المذاكرات وتبذل الجهود لجعل شهادة الجامعة السورية مقبولة في مصر وفلسطين سعيًا وراء توحيد الثقافة في البلاد العربية

مؤتمر اللغة التركية

تابع ما بصحفة ٧٠

المنظمة مقدسة ابدا ، وقد تسلمت علينا تسليماً اضطرارياً والذاجب علينا ان نطلع للنشي الجديد شيئاً جديداً يتطبه ويتقبله بسرعة وبالوقت نفسه يجب على كل فرد منا ان يقوم بواجبه نحو هذا الانقلاب الثوري الذي يهدته الغاوي باعلانه الحرب العامة . وهكذا الامة التركية على عمل خطير جديد .

ومن خطاب روضن بك

لقد اثبت الرأس التركي انه اب للمدينة .

قد كانت اللغة التركية لغة مكتملة عندما كان دهاء الترك الحاكم على

الدنيا

فقد وود ذكر احد اجدها (طوبل خان) موجد دور الحديد في التوراة وهو الذي وجد الحديد في شرق الاناضول واذا به وعمله .

ان كلمات « ملك ، حوري ، كيات تركية الاصل والسلافيون يلفظون كلمة « حوري ، خوري » والقرآن صور الفتاة التركية بأنها جية كالفرس ،

والجنة هي ارض الازراك لان انا اللجنة الاربعة تجري فيها : وهي سيجدون وسيجوه والجنة والقرات . وحيث ان القرآن قال : بات اللجنة تجري من تحتها الانهار اذن فالارض التي تجري فيها هذه الانهار هي الجنة . لقد كانت كلمة (ال) تركية فاخذها العرب وجعلوها ابل ثم حرفوها وجعلوها « اله » وعلى هذا القياس عبرانييل ميكايل ، امراة الملائكة

وايضا فانكلمات الابراية معظمها تركية ذلك لان الازراك كانوا حكم آسيا يطولها وعرضها .

ولولا ان سلاطين آل عثمان خرجوا في حياتهم الى العهد القومي وصاروا لا ينزلون للكتابة بالتركي لنشروهم الى الاخرة وعطفهم على العرب وحشرهم حتى الرجال من هذه الطبقة ، السرايات خلال سبعة اعصر وصلت اللغة التركية الى درجة الكمال الاعلى .

حتى زى الشاعر الغنائي نافع كمال لم يتسبب ان يهدو الشعب التركي لاجه الى الاخرة غير حاسب حساباً لانه الدنيا التي نورطنا فيها ونحياها فيقول :

« اذهب ايها الوطن ، واستظل بسواد الكعبة »

..... نحن مدبون الى الغاوي لانه الخالق الوجد لهذا الانقلاب ، وستصير اللغة التركية بعد النصفية لغة العلم العالمي

ومن خطاب فؤاد كوبريلي

لقد امر الغاوي باعلان حرب عام خلاص تركيا ، ونحن الان امام انقلاب معنوي ، قد كان يجب على اللغة التركية ان تتقدم خلال اثني عشر عاماً ، غير انها تقدمت تقدماً معكوساً ورجعت الفهقر ولو ساد دور الحزبية شعور قومي حقيقي صادق لكننا الان في مقدمة الصفوف

المؤتمرات تحتاج الى فوي الخطوات الواسعة الذين يدعون اولئك المحافظين ذوي (الخطوات القصيرة) في اماكنهم فاجين ، فاذا نجحنا في انقلابنا هذا — واننا ناجحون — فسيكون اعظم انقلاب في العالم اللسان التركي غني . ويكفيه غنى انه محبوك بالشعور المي . ولذلك لن يخطر ببالنا القشل فيها نحن مقدمون عليه

ومن خطاب مديحة مظفر هاتم

ايها الرفاق المنتفون . باطالي الملا الامة والمعارف والكتب ينتظرون بفروغ الصبر نفس اللغة طالعة من مؤتمركم

ولم يشذ على ذلك الاطراد الا « حسين جاهد بك » الاديب التركي الشهير ، الذي ظهر بالاعتدال ، فقامت قيامة المؤتمرين ، تناولوا هذا الاستاذ بالنقد اللاذع ولكنه لم يهم وبقي مصرأ على وجوب الاعتدال في « تطهير اللغة التركية من آثار الفتن العربية والفارسية »

وقد انقض المؤتمر بعد عشرة ايام فكان يوم ٥ اكتوبر للجلسة الختامية ، وفيها نقرر بالاجماع نظام العمل في ١٩ مادة تنص على ان

تكون هيئة تدقيق اللغة لتركية تحت رعاية
القاضي رئيس الجمهورية ورئيسها وكل المعارف
وهنا غير رئيسها المباشر الذي له كاتم سر عام
وحاسب وستة أعضاء ، وهاته الهيئة المركزية
لما لا تسعين من عامت وطها انه تجميع المؤتمر
لعام كل سنتين مرة على الأقل ، وعليها ان
تنظم عملها وتقسمة الى ستة فروع

١ - فيلولوجي ولا نغيتك (اي علمي
مفائيس ومفردات اللغة)

٢ - اينمولوجي (اي علم المترادفات او
قائمة لكلمة)

٣ - غرامر وسائناكس (اي النحو والصرف)

٤ - ايجاد لسوائف والروادف التي تلحق
لكلمات الاصلية لتعطيا مانا اضافية

٥ - جمع المفردات الموزعة في مواطن اللغة
لتركية حتى يحصل الربط ، وذلك من
جهات الاناضول والرميل

٦ - لجنة النشر والاذاعة
وسيكون من ام اعمال هاته الهيئة المركزية
تاليف قاموس كبير لغة التركية في اقرب وقت
يمكن .

بعد طبع العدد وود علينا تفراف من مصر في ان وصول الفرقة الكبرى
لتونس سيكون يوم ٩ الجاري ، وقد تمكن حضرة السيد علي يوسف من
اطلافة عناصر جبهة لافراد الفرقة من خير المثلين وقد ابروا من
الاسكندرية يوم غرة نوفمبر . وطبه فوجب ان نذكر عشاق الفن ان هاته
الفرقة زيادة مما خصصت من دخلها للخيرية التونسية والطلبة وجمع الموسيقي
لتونسية ، وقد خصصت أيضاً :

٥٠٠٠ فرنكا جائزة

تمطي مكافاة لمن يمسك نفسه من الضحك

يوم الخميس ١٠ نوفمبر بالمرح البلدي من الساعة ٨ و ١٥ دقيقة مساء

الرواية العظيمة

الليالي الملاح

كشكش بك و بديعت مصابني

١٦ راقصة

٣٥ ممثل وممثلة

ممثلات صاحبات شهادات دولية

مناظر جميلة ملابس جديدة

ساروعوا الحجز تذاكركم من الآن من سوق المطارين ٩ محل تجارة السيدين :

الحاج محمد الحميري والبشير بن صابر

مجلة (الصباح) امصريت

كل ما يتعلق بشؤون مجلة الصباح
في القطر التونسي يخاضب في شانها
وكيلها ومراسلها الخاص بتونس الكتب
الاديب السيد محمد الرساوي بشارع
العسل زنقة شنارقم ٧